

LA VOZ DE SÓLLER

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

APARECE LOS SABADOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de la Luna n.º 27—SÓLLER (Balears)

NUMERO SUELTO: 15 CTS.

La muerte de Lenin, y su obra

Vladimiro Ilich Ulianoff, Lenin, el gran dictador ruso, nació el 10 de abril de 1870, en Simbirsk del Volga y murió el 21 de enero de 1924, en su posesión rural llamada Gorki, cerca de Moscú.

Cuando sus admiradores y buenos amigos más allegados a él, y su familia, confiaban en una franca mejoría a su larga y paciente enfermedad, la inexorable Parca, traidora y cruel, se lo arrebató del cariño de los suyos y de los brazos de su familia, para siempre.

Rusia ha perdido el gran revolucionario, el hombre incansable, de una extraordinaria potencia evolutiva, enérgico, batallador, inteligente, gran orador, persuasivo, apasionado y clarividente en la prosecución de sus ideales, pensando quizás de buena fe, al tomar parte activa en la vida pública el poder ayudar a implantar de una manera directa en su extenso territorio, el lema fraternal y humanitario de «ni tuyo ni mio».

Era jovencito aún y ya se notaba que su alma inquieta y apasionada, no se amoldaba a la estricta temperancia de los preceptos y obligaciones de la Universidad, en que sus buenos padres lo habían inscrito para que estudiara, y desoyendo sus consejos y los de sus profesores, saltando por encima de las convenciones sociales que le pudiesen proporcionar sus estudios, se trasladó a Petrogrado, confirmando desde aquella época plenamente sus doctrinas comunistas y empeñando su peligrosa carrera de temible agitador.

Apesar de su poca edad, ya se había convertido en un propagandista incansable de la causa apasionada que defendía, y era que en su juvenil cabeza bullían los gérmenes innovadores de nuevas ideas, nuevas teorías, nuevos conceptos, todos ellos punibles por las severas leyes zaristas que parecían inamovibles con el dominio despótico y absoluto de los zares, que por una ley dictatorial y biológica de la manera de ser de todos ellos, se habían convertido en Rey y Papa de su religión ortodoxa.

Las exhortaciones revolucionarias de Lenin, creando adeptos a sus nuevas ideas, le valió el ser perseguido por las autoridades constituídas y lo mandaron deportar a los extensos y fríos terrenos siberianos, sitio escogido por el gobierno imperial, en donde tantísimos rusos de gran valía dejaron sus huesos, muchos de ellos deportados cínicamente, por no haber querido amoldarse a las arcaicas instituciones unipersonales y absolutistas de aquellos tiempos.

Pensado y madurado plenamente su plan de evasión de aquel importante presidio, pudo Lenin evadirse sin grandes dificultades y se refugió en la República helvética, país eminentemente hospitalario para toda clase de propagandas políticas y religiosas. Allí fundó en 1901, en unión del revolucionario Plekhanoff, el diario «La Chispa» órgano de la extrema vanguardia revolucionaria.

Indudablemente ya habían fructificado en aquel tiempo las doctrinas disolventes de Carlos Marx, de una manera decidida, clara y terminante en el cerebro de Lenin, aspirando a una nueva era de redención para su país, emancipando a los obreros manuales de la tutela capitalista y a unas leyes comunistas, igualitarias para todos.

Desde Suiza pasó a París, residiendo allí los años 1902 y 1903 haciendo constantemente obra comunista y revolucionaria. Volvió nuevamente a Rusia en 1905, tomando parte muy activa en la revolución de aquel año con Trotsky y Nossart, haciéndose cargo de la dirección del importante grupo más revolucionario y extremista de todos. El afán de aquellos cabecillas de la revolución era conquistar por todos los medios posibles el poder, y aplicar en toda su integridad las más exaltadas teorías del marxismo.

Fracasada la nueva intencional revolucionaria, emigraron nuevamente de su

país, y Lenin desde tierra extranjera continuó con más fervor que nunca inspirando y dirigiendo la importante agrupación bolchevista.

Cuando estalló de nuevo la revolución interior en el mes de noviembre de 1917, apesar de haber trabajado y organizado pacientemente, Lenin y Trotsky, en la formación de los soviets de soldados, obreros y paisanos y el partido comunista tenía en ellos mayoría, sin embargo, la revolución no les dió el Poder. El príncipe Ivoff lo asumió después de la abdicación del Emperador, sustituyéndolo a su vez Kerensky y la república burguesa de este caudillo fué al fin derrotada por los bolcheviques que desde el año 1917, gobiernan el extensísimo imperio ruso.

La contrarrevolución de Wrangel, con su importante ejército de antiguos soldados del Zar, admiradores suyos y antibolchevistas, pusieron en peligro las nuevas instituciones; ordenaron Lenin y los suyos, fusilar en aquella época de terror y espanto, a innumerables cómplices y sospechosos que pretendían actuar y conspirar contra el famoso régimen bolchevista. Firmado el tratado de paz con Alemania en Brest-Litovsk, y avanzadas nuevamente las neofitas instituciones bolcheviques definitivamente, fué cuando ya pudo Lenin y los suyos aplicar desde el poder, en toda su integridad, el nuevo programa comunista.

Rusia, la extensa Rusia, de inmensas riquezas naturales, con más de veinte y un millón de kilómetros cuadrados de superficie y más de cien millones de habitantes, ha producido hombres célebres en todos los órdenes de nuestra vida; ¿cómo no sorprende y admira el misticismo idealista, renovador y humanitario del benemérito y gran patrio León Tolstoy, cuya indescriptible potencialidad casi no tuvo límites, siendo una especie de fenómeno, aunque en orden distinto, como Lenin y otros?

Pero si el célebre Tolstoy obró místicamente toda su vida, con una entereza de carácter sin igual, y supo sacrificarse abnegado a sus nobles ideas humanitarias y profundamente cristianas, en cambio Lenin en la plenitud de sus facultades mentales, estando en el poder, no quiso con su máxima autoridad dar el paso agigantado, peligroso, que para él, en mi concepto, constituía su obligación y su deber.

En la profunda transformación política del gran imperio ruso, no hubo ningún gobierno intermedio, llamémosle puente, que facilitara la trasmisión de poderes, desde el dominio derechista, plutócrata y absolutista, el nuevo cambio radicalísimo del dominio comunista; descartados de esta manera los poderes intermedios, que hubieran podido crear compromisos políticos de una y de otra parte pudo Lenin consecuente en sus ideas y convicciones reformadoras, aplicar desde el poder en toda su integridad, el nuevo programa comunista.

¿Por qué no lo hizo este gran agitador de multitudes?

Si para Lenin, en la idealidad de su programa, la propiedad era un robo vulgar; si la naturaleza fué creada antes que la raza humana y que por lo tanto no se podía lógicamente decir «ni tuyo ni mio»; si los derechos adquiridos sobre la tierra eran papel mojado y que debían anularse los títulos de propiedad, y lo mismo todos los compromisos económicos, sociales y religiosos en que están basados los cimientos y las organizaciones de la actual sociedad; si todos los ciudadanos tenían que ganar el pan cotidiano con el sudor de su frente; si todos tenían la obligación de subordinarse a trabajar colectivamente; si su lema único era trabajar en la gran columna rusa, «todos para uno y uno para todos»; indudablemente, este halagador y vasto programa era muy humanitario, ameno, delicioso, encantador y no dudo que encajaba perfectamente en su gran cerebro renovador.

Pero desde el poder, este hombre

enérgico y visionario de la actualidad y del porvenir, sin duda tuvo miedo a su obra redentora, puesto que sus contentillos, secuaces, correligionarios y admiradores, de cerebro y de mentalidad más limitada que la suya, indudablemente mucho más atentos a ver trabajar a los otros y aprovechar y disfrutar el sudor ajeno, no le hubieran secundado sus planes comunistas, y ya lo dice el refrán: «El que se pone a redentor muere crucificado» generalmente por los que aspiran a usurpar derechos ajenos, trabajar poco y vivir a expensas de los demás...

Con la muerte se lleva este hombre el importante secreto de saber el por qué no hizo todo lo posible para implantar desde el poder sus radicales ideas comunistas, ya que estuvo en su mano el hacerlo, cuyo secreto la humanidad entera puede deplorar por no saber claramente a que atenerse sobre las ideas positivistas de este terrible y enérgico luchador.

DAMIÁN OZONAS.

Sóller, 14 febrero de 1924.

Consejos infantiles

V

Así lo presumía, y a decir verdad no me sorprendió, el Bando que por orden del Sr. Alcalde se publicó la otra semana con el cual se os prohibía mis caros pequeñuelos (pues sois muy traviesos) el que jugarais por las calles con pelotas, ni que estorbarais el tránsito, a fin de evitar las consecuentes desgracias.

La desobediencia será castigada con fuertes multas y los papás vuestros serán (dice el Bando) responsables.

Sé seguro que vuestros papás a la primera ocasión os habrán comunicado la orden, prohibiéndonos terminantemente el que juguéis por las calles con pelotas, ni otros objetos que puedan molestar a los transeúntes.

A veces sois muy molestos e impertinentes con vuestros juegos y después que, al solicitar o llamar a alguno de vuestros compañeros para que juegue con vosotros, lo llamáis en vez de ser por su nombre, lo hacéis con un apodo, cosa que está muy fea y no debería de ser; mas por desgracia en Sóller, la mayoría de nosotros lo tenemos, cuyo origen ignoramos, pero suponemos que será... Dios sabe de que, algún defecto físico o hecho de alguno de nuestros antepasados.

Poco os cuesta, y aunque pequeños, el bautizar que decimos vulgarmente, a alguno de los que a la escuela van con vosotros y este nombre que en clase de broma pronunciais, queda ya entre nosotros y a fuerza de repetirlo queda de tal manera impuesto, que a veces parece algún apellido cuando es un apodo, y de poca gracia.

Después de haberos hecho notar en uno de mis anteriores consejos, de que debíais de respetar la ancianidad, hoy he de recomendaros que, Dios no apruebe el que valiéndoos de vuestra perfección (en lo físico) os burléis del que padezca un defecto físico, porque siendo él hijo de padre y madre, tiene el mismo derecho a la vida como el más perfecto.

De los desgraciados no hagais burla porque bastante tienen con serlo, sinó que, de ellos nos hemos de compadecer, y aliviarlos en lo que podamos ya que todos somos hermanos.

Sirvaos de norma para llamar a alguien si no recordáis su nombre, el apellido, y cuando vayáis por la calle no llaméis a nadie a lo apache, silbando, hay que distinguir los racionales de los irracionales.

No queráis vuela a insistir sobre el mismo punto, ni que vuestros papás os llamen la atención.

En vosotros pongo mi confianza, ya que sois los hombres del mañana, desterrad esta costumbre mala y considerad a los semejantes con el mismo derecho a un nombre y apellido que el más honrado Señor.

1924.

Sóller 8-24.

EL FRANCO

Pasada la muerte de Lenin y Wilson, vuelve a ser el tema del día, el objeto de más profundos estudios y el compuesto de más difícil análisis, la cuestión de la escandalosa baja del franco; asunto enteramente impenetrable para unos y diáfano para otros.

Efectivamente, experimentados financieros, hombres encanecidos en materias bursátiles, han estudiado y estudian en la actualidad el problema, y sus opiniones emitidas hasta hoy son tantas y tan diversas, que el conocimiento general de todas ellas nos hace recordar la sublime fábula de la discordia de los relojes, al propio tiempo que lleva la cuestión a un terreno caótico, completamente teorematizado, repercutiendo la pregunta de siempre, que hierde a tantos sentidos: ¿Cual es el motivo de la baja del franco?

Sin fatuidades, sin pretensiones a sabios ni humos de financieros, completamente broquelados por nuestra modestia, pretendemos contestar a esta pregunta exponiendo dos opiniones, y escogiendo como más fundamental, la que a nuestro juicio, merece el dictado de lógica y se halla más en relación con el actual estado de cosas francés.

Es la primera, una afirmación lanzada por personas competentes, que dice: «La baja del franco es un hecho absurdo, sin explicación lógica en el campo económico.»

La segunda hállase enteramente opuesta a la primera, en cuanto afirma que la bancarrota de la unidad monetaria francesa, tiene su origen en la inmensidad de cuantiosos empréstitos efectuados por Francia, cuando la guerra europea roía las entrañas de la humanidad.

Creemos que el primero de ambos dictámenes es el más puesto en razón, dado a que los últimos hechos desarrollados en Europa, han demostrado a muchos, que el motivo de la desmembración del franco se halla en la política internacional; es decir, que el alza del franco encuéntrase entupida por la industria inglesa y por el pueblo alemán.

Así pues, el decaimiento inverosímil de la susodicha moneda, no es debido a ninguna causa económica, sino a un obstáculo político internacional; últimamente léimos una estadística con referencia al comercio exterior de Francia, en la que se vé, con pruebas clarívidentes, el progreso, comercial de dicha nación durante el año 1923 en relación con el 1922.

Dice así: «Segun el cuadro estadístico del comercio exterior de Francia, las importaciones se han elevado en 1923 a la suma de 32,614.560.000 francos, cuando en 1922 ascendían a 23,930.328.000, lo cual representa un aumento de 8,684.232.000 francos. Las exportaciones ascendieron en 1923 a francos 30,431.510.000, cuando en 1922 se elevaban a 21,378.943.000, lo cual representa un aumento de francos 9,052.567.000.»

Con ésto vemos con claridad que comercialmente el beneficio de 1923 ha superado con creces al de 1922. El Gobierno francés ha cuidado de no aumentar la carga nacional con nuevos empréstitos, y ha procurado satisfacer debidamente sus compromisos. Entonces, ¿no es esto una demostración incontrovertible de que el descendimiento del franco se debe a causas enteramente extrañas a cualquier estado económico?

Todo, querido lector, nos conduce al más concluso cercioramiento de que el indicado decaimiento de la moneda francesa, no será duradero; que una vez solucionado ese caso de política internacional, podremos contemplar con placer su nuevo encubramiento, lo que será un entero beneficio para un buen número de españoles, que tienen casi todos o todos sus intereses, en la nación francesa, ya en prósperos negocios, ya en rentas, o bienes inmuebles; y otros muchos que caídos en el egoísmo especulativo, invirtieron gran parte de su capital en la adquisición de francos.

El tiempo lo dirá.

JOSÉ CALATAYUD JOFRE

RINCONES QUERIDOS

EL TORRENTE

La mano vil y mercenaria de los hombres, que no respeta nada, cometió una monstruosa profanación al posarse sobre el torrente de Sóller, que fué hasta casi ayer todavía, motivo de motivos para cualquier espíritu selecto, amante, con profesión o sin ella, del arte pictórico, de la poesía y de nuestra santa madre la Naturaleza.

Lego en materia de Historia local y regional incluso, porque no he tenido tiempo, porque no me ha sido dado, o acaso porque no me he sentido nunca formalmente localista, ni mucho menos regionalista, yo no sé, si en remotos tiempos, cuando las aguas filtradas entre las peñas, pasando por los declives, desniveles y demás pasajes angostos que forman los barrancos, al bajar aquellas, hacia la honda explanada del valle, el cauce, o sea lo que queda hoy del torrente, existía ya, o por contra, fué una obra que más tarde realizarían los moradores del valle, para defenderse de las grandes inundaciones, que su no existencia debía acarrear.

Quizá en tiempos de dominación árabe, cuando el nombre feo de hoy, ni siquiera estaba en embrión, y ese mismo nombre, era reemplazado por aquel otro, más sensual y sugestivo, Julián (traducido del árabe como se sabe: valle del oro); quizá sí, ya en aquellos hermosos tiempos, si bien en una forma diferente, bien distinta por supuesto, de la que tiene ahora, el torrente, el hermoso torrente de Sóller, cruzaba el valle y por él, las aguas iban a juntarse en el gran charco de la mar.

Quizá también, mucho antes que el espíritu poético y perezoso de los moros... en tiempos de dominación romana y más allá tal vez... Y antes de los pri-

meros habitantes, si me apuran, quizá sí, el torrente o un cauce cualquiera, llevaba a cabo su hermoso cometido y no tenía más diferencia del de ahora, que la, de que en aquellos remotísimos tiempos, era un cauce limpio y natural, y tenía alma, y hoy es un gran sumidero de inmundicias y en vez de alma, un gran criadero de animales inmundos, que son focos de infección, digamos de paso, y vecinos de muy mala y detestable recomendación.

Cauce natural u obra de los hombres, para el caso no importa; viejo o joven, todo bien posible; yo recuerdo haberle visto reproducido en telas, muy diferente de tal como era, cuando yo pequeñito iba a jugar en él y con una sensibilidad precoz, me causaba ya respeto y veneración.

No recuerdo si Rusiñol, ni se quien, ni cuantos pintores, le tomaron como bello e incomparable motivo, para sus ricas producciones pictóricas... Solo sé, que lo he visto descubierto; como todo buen bohemio, mal peinado; sin adeseos de modernas construcciones, de muy dudoso gusto, en ambas márgenes; y con unos olmos en la parte alta, donde hallara la muerte mi padre, hoy cubierta, que alegraban el aspecto del paisaje y en conjunto, formaban parte de lo que, yo, llamo el alma ausente del torrente.

Entonces, que duda cabe, entonces era bello, grande, poético, incomparable... Había en él algo de pintoresco, que daba sensación de belleza plástica; clásica; ideal, por lo rústico y primitivo de sus construcciones viejas y decrepitas; imponente por su grandeza virgen de toda ruín profanación; grande, muy grande por ser un filón inspirador de belleza e ideal, a todo espíritu selecto, que de vez en cuando nos hacía y nos hiciera el honor de su visita... Había en él algo de patina que guardaba, como el oro un tacaño; el sabor de todos los tiempos; algo, algo de ese no sé qué, de

nuestro propio espíritu, que no ha podido borrar el tiempo, ni los hombres, ni la mal entendida civilización moderna...

Hoy ya no queda nada, ni rastro siquiera, que obligue a hablar en bien del torrente, tal como está. El trozo, todavía descubierta, ha sido objeto de nuevos aditamentos, de nuevas profanaciones...

Al Ayuntamiento y al ferrocarril, profanadores únicos y solitarios de entonces, compete la reivindicación de ese mal funesto...

De aquí y de acá

Aquí, antes, no se podía hablar de Valldemosa sin dedicar unas sonatas de bombo y platillos al músico Federico Chopin y a Madame Dudevant por mal nombre, Georges Sand.

Yo, hace años, no conocía a Ruben Dario más que al través de su libro «Los Raros».

que él solo había valido por una pléyade de ingenios.

Confieso que soy un ignorante y que entiendo de lirico lo que entanda mi abuela de aeroplanos...

Este era un rey, que tenía un palacio de diamantes, una tienda hecha del día, y un rebaño de elefantes...

Cinematografías

Las funciones cinematográficas celebradas el sábado y domingo último en el Teatro Defensora, se vieron muy concurridas, especialmente la del domingo tarde...

El jueves en el mencionado teatro celebróse también función exhibiéndose en ella de represse la cinta italiana «La Retreta» por Cecil Trián...

Aquí corto el cuento, por no venir ahora a cuento, pero conste que así ni escribo yo, ni escribe Miguel Angel Colomar...

Pero Ruben Dario se comprende que vino a Mallorca enfermo del cuerpo o enfermo del alma y la poesía, innata en Mallorca...

Hay un mar tan azul como el partenopeo y el azul cenital vasto como un deseo, su lecho cristalino bruñe con sol de oro...

SONETS

El Castell D' Alaró

Migdia 'l calid sol, caiguen a gran torrents, sembla del cel una gran foguera ensesa. L' horatejol, bufant fresquet i suau besa...

Demunt l' era

Sol africá. Poques bufades de vent; escolten tonades apropiades i els pagessos de cares cremades...

Información general

«Los enemigos de la mujer» de V. Blasco Ibañez, en la pantalla.

Lionel Barrymore y Alma Rubens, son los encargados de interpretar los principales papeles en la película «Los enemigos de la mujer»...

Como él, se propone hacer una serie de comedias de dos rollos cada una, que serán producidas por el «Primer Circuito»...

dejando al aire libre lo oscuro del cabello, sobre la falda clara, un delantal vistoso Y saludan con un «Bon dia tinguí» gracioso.

Podría seguir copiando pero todo lo que sigue es del mismo tenor. Yo he dicho que tenía a Ruben Dario por un raro...

Ya sabeis, pues, el porqué al tratar de Valldemosa, después de la consabida lata de Chopin-Dudevant es de rigor entrar a saco en los versos de Ruben Dario.

En cambio, al hablar del resto de Mallorca, hay que omitir a Ruben Dario, por innecesario. No escribí, hablando de Mallorca, más que cuatro vaciedades insustanciales.

La calumnia y la burla a que continuamente recurren mis enemigos, es la prueba más evidente que me pueden dar de su debilidad y de la grandeza de mis ideales.

Destellos Sociales

SALIDAS

El martes de esta semana, día 12, salió para Valencia nuestro apreciadísimo amigo, el fabricante de embutidos don Joaquín Forteza Forteza...

TRIBUNA LIBRE

Para un tordo salvaje

Llorito de pro-cultura que en este valle habitais, demuestran vuestra cordura los versos que publicais.

En el Ayuntamiento

Preside el Alcalde D. Jaime Arbona Vila asistiendo los concejales: D. José M.º Almagro, D. Jaime Mayol...

Cuentas y Facturas

Se acuerda el pago de las siguientes cuentas, presentadas por D. José Socias, correspondientes todas ellas al finido mes de enero...

Destellos Sociales

SALIDAS

El martes de esta semana, día 12, salió para Valencia nuestro apreciadísimo amigo, el fabricante de embutidos don Joaquín Forteza Forteza...

TRIBUNA LIBRE

Para un tordo salvaje

Llorito de pro-cultura que en este valle habitais, demuestran vuestra cordura los versos que publicais.

En el Ayuntamiento

Preside el Alcalde D. Jaime Arbona Vila asistiendo los concejales: D. José M.º Almagro, D. Jaime Mayol...

Cuentas y Facturas

Se acuerda el pago de las siguientes cuentas, presentadas por D. José Socias, correspondientes todas ellas al finido mes de enero...

Maison Speciale d'Expeditions
 POUR LA PROVINCE
 FRUITS PRIMEURS - LEGUMES
 IMPORTATION DIRECTE DE BANANES
VICENTE CARDONA
 32 Rue Montorgueil - PARIS (1.^o) - Halles Centrales
 TELEGRAMMES VINCECARDO - PARIS TELEPHONE LOUVRE 105.80

Fabrica de embutidos
 Jamones y manteca de CERDO
 ESPECIALIDAD EN SOBRASADAS
JOSÉ AGUILÓ POMAR
 Calle de la Luna, 3. - SOLLER (Mallorca)

SE SIRVEN PAQUETES POSTALES de 4 kilos peso bruto y en cajas de 15, 20, 25, 30, 40 y 50 kilos neto.
 EXPORTACION A TODOS LOS PAISES

ALMACÉN DE MADERAS
 Carpintería movida a vapor
 ESPECIALIDAD EN MUEBLES
 PUERTAS Y PERSIANAS
MIGUEL COLOM
 Calles de Mar y Granvía
 SOLLER (Mallorca)

SOMIERS de inmejorable calidad con sujeción a los siguientes tamaños:
 ANCHOS
 De 0'60 a 0'70 m.
 De 0'71 a 0'80 m.
 De 0'81 a 0'80 m.
 De 0'91 a 1'00 m.
 De 1'01 a 1'10 m.
 De 1'11 a 1'20 m.
 De 1'21 a 1'30 m.
 De 1'31 a 1'40 m.
 De 1'41 a 1'50 m.
 De 1'41 a 1'41 m. 2 piezas

NO MAS CANAS USANDO
OIL YANKI
 Venta en todas Perfumerías

LAS FOGATAS DE LA COSTA
 POR JUAN LUIS OLIVER

ni le dió de bofetones, ni le hizo cosquillas nunca más; pero sentada al umbral de la casa y estando al parecer cuidando de su labor, podía fácilmente observarse que a hurtadillas le miraba con íntima fruición cuando regresaba de las faenas del campo y desajezaba la yunta que acababa de descuir, no le perdía un momento de vista, sufría agudos tormentos cuando corría peligro de ser lastimado por las demasías de las mulas, que eran jóvenes y andaban revoltosas, o cobraba una alegría que no podía disimular, así que por natural esfuerzo el joven ponía como a tales desmanes y dominaba los ariscos ímpetus de las fogosas bestias.

El mozo que por ser de más edad que la niña y conocer más que ella en achaque de amores, no dejaba escapar tales ocasiones porque le llenaban de una inmensa felicidad, se convencía por estas y otras visibles señales, de que si el amaba a Teresa era con creces correspondido.

Pero su situación era embarazosa y comprometida; la niña, heredera única y universal del anciano Pedro, debía aspirar a un enlace más ventajoso que el que podía él ofrecerle. Al fin no era más que un dependiente de la casa y sus bienes de fortuna tan exiguos que apenas bastarían, caso de que su padre le aventajase y favoreciese sobre sus hermanos, a costear su ajuar de boda, con la esplendor requerida por semejante unión.

Había más y no se le ocultaba: su amigo Jaime Pascual, que como hemos dicho era hijo del escribano del pueblo, joven de buenas cualidades personales, en fortuna acaudalado, en fama favorecido y en inclinación enamorado, había visto con buenos ojos a la chica y siendo hermosa y libre tanto como él de ella igual en riquezas y acaso superior en nacimiento, nada más le faltaba para hacerla su esposa que esperar el tiempo en que la edad de ella fuese oportuna.

La amistad que desde la infancia profesaba a Antonio hubiera podido ser obstáculo a los amorosos designios que abrigaba, conociendo la pasión que éste tenía por Teresa; pero como Antonio, por natural desconfianza y justificado recelo, tenía escondidos en los más recónditos secretos de su pecho los vivos sentimien-

HOME DIE
 LO UNICO PARA TENER EN CASA
 DE VENTA EN LA DROGUERIA de:
Rafael Forteza
 P. Constitución, 29 - SOLLER

NOVEDADES ROVERI
 Luna, 13 - SOLLER
 Grandes regalos como final de temporada.
 Se liquidan 500 KILOS de retazos.
Precios nunca vistos
 Luna, 13 - SOLLER - Luna, 13.

EXPEDITIONS DE FRUITS ET PRIMEURS
 DES MEILLEURS CENTRES DE PRODUCTION
 TÉLÉGRAMMES ET POSTE
 Saint-Chamond.
 Rive de Gier.
 St. Rambert d'Albon.
 Remoulins.
 Rognomes.
 Cavaillon.
 Chavanay.
 Boutarik.
F. Mayol & Frères
 MAISON PRINCIPALE:
Saint-Chamont (Loire)
 TÉLÉPHONE 2-65
 Maison de Confiance
 SPECIALITÉ DE MANDARINES D'AFRIQUE

Alejandro Pomar
 INSTALADOR ELÉCTRICISTA
 CALLE DE LA RECTORIA N.º 3 - SOLLER (Mallorca)
 Instalaciones eléctricas para alumbrado, calefacción y fuerza motriz.
 Reparaciones generales. Instalación de vidrios de todas clases.

FÁBRICA DE EMBUTIDOS
 de Joaquín Forteza Forteza
JAMONES ESTILO ANDORRANOS
 Y MANTECA PURA DE CERDO
 Especialidad en SOBRASADA MALLORQUINA
 SE SIRVEN EN PAQUETES POSTALES Y EN CAJAS
 Despacho: Calle de Santa Barbara número 1. - SOLLER - Mallorca



MAISON D'EXPÉDITION POUR LA PROVINCE
 FRUITS * PRIMEURS * LEGUMES
 BANANES DIRECTES DES CANARIES
PEDRO RULLAN (Prune)
 44, Rue Grenéta -- PARIS (2.^e)
 Téléphone: LOUVRE 53-33
 Representante de Sobrasadas de MIGUEL LLADÓ (Cid) de Sóller

PELETERIA DE M. BELTRAN
 Venta de toda clase de pieles para señora.
 Abrigos, Chaquetas, Capas, Echarpes, Renards, etc. etc.
 a precios de fábrica.
 Taller de confección. Especialidad en toda clase de reformas. Pieles sueltas para adornos de vestidos.
 CAPUCHINAS, 17, BAJOS
PALMA -- (Frente Mercado)

TALLER DE CARPINTERIA
 DE
Guillermo Calvo
 Capitán Angelats -- SOLLER
 Especialidad en Somiers, Puertas y Persianas. - Elaboración sólida.
PRECIOS ECONÓMICOS

Fonda Las Palmeras
Bernardo Cabot
 Plaza Mayor, 20 y 21. - PALMA
 Servicios económicos. - Habitaciones ventiladas.

Como el buen Pedro tenía, como el vulgo suele decir, al enemigo en casa, pocas señales y ligeros indicios fueronle
 (Continuará)